

RED
SOLUTION

Кофеварка капельная
CM1524

**Руководство
по эксплуатации**

Гарантийный талон



СОДЕРЖАНИЕ

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ.....	4
Технические характеристики	4
Комплектация.....	6
Устройство прибора.....	7
I. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ.....	8
II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА.....	8
III. УХОД ЗА ПРИБОРОМ.....	10
Очистка от накипи	10
Хранение и транспортировка.....	10
IV. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР	11
V. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА.....	12
Гарантийный талон.....	26

RUS Русский язык..... 4

KAZ Казахский язык.....14

УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Благодарим вас за то, что отдали предпочтение бытовой технике Red solution. Надеемся, что вам понравится продукция компании и вы будете выбирать нас и в будущем.

Внимательно прочитайте руководство по эксплуатации и сохраните его в качестве справочника. Правильное использование прибора значительно продлит срок его службы.

Актуальную версию руководства смотрите на нашем сайте www.redsolution.company на странице соответствующего продукта. Версия, опубликованная на сайте, считается приоритетной.

Хотите узнать больше? Посетите наш сайт www.redsolution.company. Здесь вы найдете актуальную информацию о технике Red solution и ожидаемых новинках, сможете получить консультацию онлайн, а также заказать продукцию Red solution и аксессуары к ней.

Служба поддержки пользователей Red solution в России: 8-800-511-86-19.

Изготовитель: ГуаГуангдонг Ксинбао Электрикал Апплайянсес Холдингс Ко., ЛТД.
Адрес: Саус Шенге Рoad, г. Лейлу, Район Шунде, г. Фошан, Гуангдонг, Китай 528322.

Импортер в Российской Федерации: ООО «РЭД».
Адрес: 108810, г. Москва, вн. тер. г. муниципальный округ Внуково, п. Совхоза Крёкшино, ул. Озерная, д. 5, стр. 1, помещ. 22. ИНН: 7713491474.

EAC ©Red solution®. Все права защищены. 2025

Воспроизведение, передача, распространение, перевод или другая переработка данного документа или любой его части без предварительного письменного разрешения правообладателя запрещены.

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

Меры безопасности и инструкции, содержащиеся в данном руководстве, не охватывают все возможные ситуации, которые могут возникнуть при эксплуатации прибора. При работе с устройством руководствуйтесь здравым смыслом, будьте осторожны и внимательны.

- Кофеварка капельная SM1524 предназначена для приготовления кофе и заваривания чая. Используйте прибор только по назначению. Использование прибора в целях, отличающихся от указанных в данном руководстве, нарушает правила эксплуатации.
- Производитель не несет ответственности за повреждения, вызванные несоблюдением требований по технике безопасности и правил эксплуатации изделия.
- Данный электроприбор предназначен для использования в быту и может применяться в квартирах, загородных домах или в других подобных непромышленных условиях. Промышленное или любое другое нецелевое использование нарушает условия надлежащей эксплуатации. В этом случае производитель не несет ответственности за возможные последствия.
- Перед подключением к электросети проверь-

те, совпадает ли ее напряжение с номинальным напряжением прибора (см. технические характеристики или заводскую табличку изделия).

- Используйте удлинитель, рассчитанный на потребляемую мощность прибора. Несоответствие параметров может привести к короткому замыканию или возгоранию кабеля.
- Подключайте прибор только к розеткам, имеющим заземление, – это обязательное требование электробезопасности. Используя удлинитель, убедитесь, что он также имеет заземление.
- Выключайте прибор из розетки после использования, а также во время очистки или перемещения. Извлекайте электрошнур сухими руками, удерживая его за штепсель, а не за провод.

ВНИМАНИЕ! Во время работы прибор нагревается! Будьте осторожны! Не касайтесь руками корпуса прибора во время работы. Во избежание ожога горячим паром не наклоняйтесь над кофеваркой, открывая крышку.

- Не протягивайте шнур электропитания в дверных проемах или вблизи источников тепла. Следите за тем, чтобы электрошнур не перекручивался и не перегибался, не соприкасался с острыми предметами, углами и

кромками мебели.

! ПОМНИТЕ: случайно повредив кабель электропитания, можно вызвать неполадки, которые не соответствуют условиям гарантии, а также получить удар электротоком. При повреждении шнура питания его замену, во избежание опасности, должен производить изготовитель, сервисная служба или аналогичный квалифицированный персонал.

- Не устанавливайте прибор на нестабильную поверхность, не накрывайте его во время работы: это может привести к нарушению работы и поломке устройства.
- Запрещено эксплуатировать прибор на открытом воздухе: попадание влаги или посторонних предметов внутрь корпуса прибора может серьезно повредить его.
- Используйте прибор на высоте не более 2000 м.
- Перед очисткой прибора убедитесь, что он отключен от электросети и полностью остыл. Строго следуйте инструкциям по очистке прибора.

! ЗАПРЕЩАЕТСЯ погружать корпус прибора в воду или помещать его под струю воды!

- Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными

физическими, психическими или умственными способностями или при отсутствии у них опыта или знаний, если они не находятся под контролем или не проинструктированы об использовании данного прибора лицом, ответственным за их безопасность. Дети должны находиться под присмотром, чтобы не допустить игры с прибором.

- Запрещено самостоятельно ремонтировать прибор или вносить изменения в его конструкцию. Ремонт прибора должен производить исключительно специалист авторизованного сервис-центра. Непрофессионально выполненная работа может привести к поломке прибора, травмам и повреждению имущества.

ВНИМАНИЕ! Запрещено использовать прибор при любых неисправностях.

Технические характеристики

Модель CM1524
Напряжение 220–240 В~, 50/60 Гц
Мощность 950 Вт
Защита от поражения электротоком класс I
Материал корпуса пластик, металл, стекло
Объем резервуара для воды 1,5 л
Многоразовый съемный фильтр есть
Тип кофе молотый
Заваривание чая да
Защита от перегрева есть
Система «Антикапля» есть
Автоподогрев есть
Тип управления электронно-механический
Длина шнура питания 0,9 м
Вес нетто 1,9 кг
Габаритные размеры 257x420x265 мм

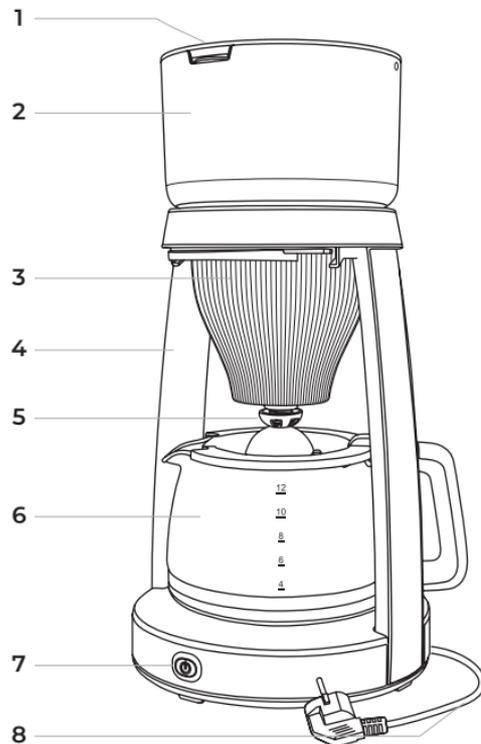
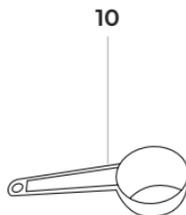
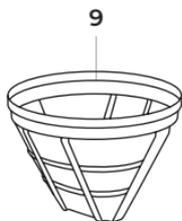
Комплектация

Кофеварка капельная 1 шт.
Мерная ложка 1 шт.
Руководство по эксплуатации
и гарантийный талон 1 шт.

i Производитель, постоянно совершенствуя свою продукцию, имеет право вносить изменения в конструкцию, комплектацию и технические характеристики изделий без дополнительного уведомления об этом. В технических характеристиках допускается погрешность $\pm 10\%$.

Устройство прибора

1. Крышка кофеварки
2. Резервуар для воды
3. Воронка для молотого кофе
4. Основание кофеварки
5. Клапан воронки
6. Кувшин
7. Кнопка включения/выключения
8. Шнур питания
9. Многоразовый фильтр
10. Мерная ложка



I. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

1. Аккуратно достаньте прибор и его комплектующие из коробки. Удалите все упаковочные материалы и рекламные наклейки.

i Обязательно сохраните на месте предохраняющие наклейки, наклейки-указатели (при наличии) и табличку с серийным номером прибора на его корпусе!

2. После транспортировки или хранения при низких температурах выдержите прибор при комнатной температуре не менее 2 часов перед включением.

3. Установите основание на ровную твердую сухую и стабильную поверхность.

4. Установите резервуар для воды сверху на основание кофеварки, так чтобы выступы на дне резервуара полностью вошли в пазы в основании.

5. Установите кувшин в основание кофеварки на площадку для нагрева.

6. Вставьте воронку с установленным в нее многоразовым фильтром в основание кофеварки над кувшином в горизонтальные пазы до упора.

7. Полностью размотайте шнур электропитания.

8. Перед первым использованием очистите ко-

феварку согласно разделу «Уход за прибором». Тщательно просушите все элементы прибора перед включением в сеть.

Также перед первым использованием рекомендуется запустить несколько циклов приготовления, на насыпая кофе в воронку.

II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

1. Откройте крышку кофеварки и наполните резервуар для воды, так чтобы ее уровень находился между отметками **4** и **MAX**:

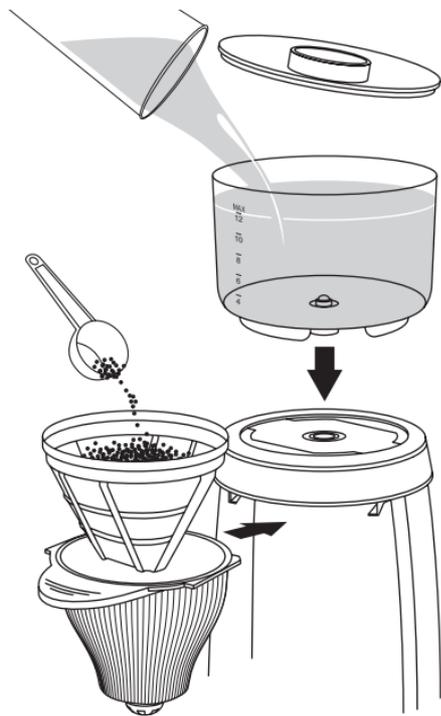
! Запрещается наполнять резервуар для воды горячей водой!

Цифры на мерной шкале кофеварки и кувшина указывают на количество чашек кофе.

2. Мерной ложкой из комплекта поставки насыпьте в многоразовый фильтр, установленный в воронку, молотый кофе (максимальный объем – 2–3 ложки).

Также можно использовать одноразовые бумажные фильтры для капельных кофеварок, приобретаемые отдельно.

3. Установите воронку в пазы основания прибора над кувшином. Закройте крышку резерву-



ара для воды.

4. Убедитесь, что кувшин установлен в основание кофеварки под воронку.
5. Включите прибор в розетку и нажмите кнопку включения/выключения (загорится синим). Начнется приготовление (капли заваренного кофе будут постепенно наполнять кувшин через клапан воронки).
6. Если нужно отменить приготовление, еще раз нажмите кнопку включения/выключения (индикация погаснет).

Кувшин можно снять во время приготовления максимум на 30 с: приготовление кофе приостановится, а затем продолжится после установки кувшина на место.

Не устанавливайте в основание нагретой кофеварки пустой кувшин!

7. По окончании приготовления еще 30 мин будет работать автоподогрев кувшина, если не снимать его с площадки, после чего прибор полностью выключится.
8. Отключите прибор от сети и очистите, как указано в разделе «Уход за прибором».

III. УХОД ЗА ПРИБОРОМ

Перед очисткой отключите прибор от электросети и дайте ему полностью остыть. Корпус и внутренние поверхности кофеварки протирайте влажной мягкой тканью по мере загрязнения.

! Запрещается помещать прибор под струю воды, погружать его в воду или очищать в посудомоечной машине!

! Запрещается использовать при очистке прибора грубые салфетки или губки, абразивные пасты. Также недопустимо использовать любые химически агрессивные или другие вещества, не рекомендованные для применения с предметами, контактирующими с пищей.

Воронку для загрузки кофе промывайте под струей воды каждый раз после использования. Резервуар для воды очищайте по мере необходимости.

Очистка от накипи

Регулярная очистка продлевает срок службы прибора, позволяет избавиться от накипи и сохранить вкус кофе надолго.

1. Отключите прибор от электросети и дайте ему полностью остыть.

2. Наполните резервуар для воды раствором лимонной кислоты до максимальной отметки.

3. Установите кувшин на площадку. Подключите прибор к электросети.

4. Запустите приготовление кнопкой включения/выключения.

5. По завершении оставьте прибор на 5–10 мин, чтобы раствор полностью подействовал.

6. Включите прибор и повторите цикл очистки еще 2 раза.

7. По окончании процедуры наберите полный контейнер чистой воды и запустите цикл, чтобы промыть прибор от остатков раствора.

Хранение и транспортировка

Храните прибор в сухом вентилируемом месте вдали от нагревательных приборов и попадания прямых солнечных лучей.

При транспортировке и хранении запрещается подвергать прибор механическим воздействиям, которые могут повредить прибор и / или нарушить целостность упаковки.

Берегите упаковку прибора от воды и других жидкостей.

IV. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР

Неисправность	Возможная причина	Способ устранения
Вода не проходит	Кувшин установлен неправильно	Установите кувшин строго по центру площадки для кувшина
	Прибор сильно засорился	Проведите полную очистку прибора (см. раздел «Уход за прибором»)
	Вы используете кофе слишком мелкого помола	Рекомендуем использовать молотый кофе, предназначенный для использования в кофеварках данного типа
Вода протекает слишком быстро	Кофе слишком крупного помола	Попробуйте использовать кофе более мелкого помола
	Недостаточное количество молотого кофе в воронке	В следующий раз кладите больше молотого кофе в воронку

Неисправность	Возможная причина	Способ устранения
Прибор не работает	Шнур электропитания не подсоединен к электросети	Подсоедините шнур питания прибора к электросети
	В электророзетке отсутствует напряжение	Подключите прибор к исправной электророзетке
Во время работы появился неприятный запах	Прибор новый, запах исходит от защитного покрытия	Запах исчезнет после нескольких циклов приготовления
	Прибор загрязнен	Полностью очистите кофеварку согласно указаниям раздела «Уход за прибором»

i Если неисправность устранить не удалось, обратитесь в авторизованный сервисный центр.

V. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

На данное изделие предоставляется гарантия сроком на 12 месяцев с момента его приобретения или с даты изготовления изделия (если дату продажи определить невозможно). В течение гарантийного периода изготовитель обязуется устранить путём ремонта, замены деталей или замены всего изделия любые заводские дефекты.

Гарантия вступает в силу только в том случае, если дата покупки подтверждена печатью магазина и подписью продавца на оригинальном гарантийном талоне. Настоящая гарантия признаётся лишь в том случае, если изделие применялось в соответствии с руководством по эксплуатации, не ремонтировалось, не разбиралось и не было повреждено в результате неправильного обращения с ним, а также сохранена полная комплектность изделия. Данная гарантия не распространяется на естественный износ изделия. Настоящая гарантия не распространяется на изделия, используемые в промышленных и/или коммерческих целях.

Гарантия не распространяется на изделия с повреждениями, вызванными:

- неправильной эксплуатацией, небрежным обращением, неправильным подключением, несоблюдением прилагаемого руководства;
- механическими, тепловыми и иными повреж-

дениями, возникшими по причине неправильной эксплуатации, небрежного отношения или несчастного случая;

- несвоевременной очисткой фильтров, пылесборников и других частей и аксессуаров, требующих периодической очистки и замены;
- попаданием внутрь посторонних предметов, жидкостей, насекомых, грызунов и т. д.;
- повреждением электрических шнуров;
- подключением в сеть с напряжением, отличным от указанного в правилах эксплуатации на изделие, или если параметры питающей сети не соответствуют стандартным;
- неквалифицированным ремонтом и другими вмешательствами, повлёкшими изменения конструкции изделия;
- изменением или удалением серийного номера, или если серийный номер неразборчиво напечатан.

Гарантия не распространяется на узлы, механизмы и аксессуары, имеющие срок естественного износа (щётки для пылесосов, металлические чаши мультиварок и формы для выпекания с антипригарным покрытием, сетка-нож для соковыжималок, ножи, мешки-пылесборники, сменные фильтры, шампуни, жидкости и т. д.), а также на аккумуляторы и батареи питания. В соответствии с руководством по эксплуатации под действие гарантии не подпадают работы по периодическому обслужи-

ванию изделия.

Срок службы изделия и срок действия гарантийных обязательств на него исчисляются со дня продажи или с даты изготовления изделия (в случае, если дату продажи определить невозможно).

Дату изготовления прибора можно найти в серийном номере, расположенном на идентификационной наклейке на корпусе изделия. Серийный номер состоит из 13 знаков. 6-й и 7-й знаки обозначают месяц, 8-й — год выпуска устройства.

0	0	0	0	0	1	1	2	3	3	3	3	3
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

1 — месяц производства (01 — январь, 02 — февраль... 12 — декабрь),
 2 — год производства (1 — 2021 г., 2 — 2022 г.... 0 — 2030 г.),
 3 — серийный номер модели.

Установленный производителем срок службы прибора составляет 3 года со дня его приобретения при условии, что эксплуатация изделия производится в соответствии с данным руководством, применимыми техническими стандартами и при соблюдении условий гарантийного обслуживания.



Упаковку, руководство пользователя, а также сам прибор необходимо утилизировать в соответствии с местной программой по переработке отходов. После окончания срока службы не выбрасывайте прибор вместе с бытовыми отходами. Передайте его в специализированный пункт для дальнейшей утилизации. Проявите заботу об окружающей среде. Отходы, образующиеся при утилизации изделий, подлежат обязательному сбору с последующей утилизацией в установленном порядке и в соответствии с действующими требованиями и нормами отраслевой нормативной документации, в том числе в соответствии с СанПиН 2.1.7.1322-03 «Гигиенические требования к размещению и обезвреживанию отходов производства и потребления».

Құралды қолданар алдында нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз және оны анықтама ретінде сақтаңыз. Құрылғыны дұрыс пайдалану арқылы сіз оның қызмет ету мерзімін едәуір ұзартасыз.

Нұсқаулықтың соңғы нұсқасын алу үшін біздің веб-сайтқа кіріңіз www.redsolution.com тиісті өнім бетінде. Веб-сайтта жарияланған нұсқа басымдық болып саналады.

ҚАУІПСІЗДІК ШАРАЛАРЫ

Осы нұсқаулықтағы қауіпсіздік шаралары мен нұсқаулар құрылғыны пайдалану кезінде туындауы мүмкін барлық жағдайларды қамтымайды. Құрылғымен жұмыс істегенде, пайдаланушы парасаттылықты қолдануы керек, мұқият және мұқият болуы керек.

- СМ1524 тамшылатып кофеқайнатқыш кофе қайнату және шай қайнату үшін арналған. Құралды тек мақсатына сай пайдаланыңыз. Құрылғыны осы нұсқаулықта көрсетілгеннен басқа мақсаттарда пайдалану пайдалану ережелерін бұзады.
- Өндіруші өнімнің қауіпсіздік талаптары мен пайдалану ережелерін сақтамау салдарынан келтірілген залал үшін жауапты емес.
- Бұл электр құрылғысы тұрмыстық мақсатта пайдалануға арналған және оны пәтерлер-

де, саяжайларда немесе басқа да осыған ұқсас өндірістік емес жағдайларда пайдалануға болады. Өндірістік немесе кез келген басқа мақсатты емес пайдалану дұрыс жұмыс істеу шарттарын бұзады. Бұл жағдайда өндіруші ықтимал салдарларға жауапты емес.

- Қуат көзіне қоспас бұрын оның кернеуі құрылғының номиналды кернеуіне сәйкес келетінін тексеріңіз (техникалық сипаттамаларды немесе өнім тақтайшасын қараңыз).
- Құрылғының қуат тұтынуына есептелген ұзартқыш сымды пайдаланыңыз. Параметрлердің сәйкес келмеуі кабельдегі қысқа тұйықталуға немесе өртке әкелуі мүмкін.
- Құрылғыны тек жерге тұйықталған розеткаларға қосыңыз - бұл электр қауіпсіздігінің міндетті талабы. Ұзартқыш сымды пайдаланған кезде оның да жерге қосылғанына көз жеткізіңіз.
- Пайдаланғаннан кейін, тазалау немесе жылжыту кезінде құралды электр желісінен ажыратыңыз. Қуат сымын құрғақ қолмен сымнан емес, ашасынан ұстаңыз.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Құрылғы жұмыс кезінде қызады! Сақ болыңыз! Жұмыс кезінде құрылғының корпусын қолыңызбен ұстамаңыз. Ыстық бу күйіп қалмас үшін, қақпақты ашқан кезде кофеқайнатқыштың үстіне еңкеймеңіз.

• Қуат сымын есік саңылаулары арқылы немесе жылу көздерінің жанынан өткізбеңіз. Қуат сымының бұралып немесе майыспағанына, сондай-ақ жиһаздың үшкір заттарға, бұрыштарына немесе жиектеріне тиіп кетпеуіне көз жеткізіңіз.

! ЕСТЕ БОЛЫҢЫЗ: Қуат сымын байқаусызда зақымдау кепілдікте қамтылмаған ақауларды тудыруы және электр тогының соғуына әкелуі мүмкін. Қуат сымы зақымдалған болса, қауіпті болдырмау үшін оны өндіруші, оның қызмет көрсету агенті немесе соған ұқсас біліктілігі бар адамдар ауыстыруы керек.

- Құрылғыны тұрақсыз жерге қоймаңыз немесе жұмыс кезінде оны жаппаңыз: бұл құрылғының дұрыс жұмыс істемеуіне және зақымдалуына әкелуі мүмкін.
- Құрылғыны ашық ауада пайдаланбаңыз: құрылғының корпусына түсетін ылғал немесе бөгде заттар оны қатты зақымдауы мүмкін.
- Құрылғыны 2000 м-ден аспайтын биіктікте пайдаланыңыз.
- Құрылғыны тазалау алдында оның электр желісінен ажыратылғанына және толық суығанына көз жеткізіңіз. Тазалау нұсқауларын мұқият орындаңыз.
- Құрылғы корпусын суға батырмаңыз немесе ағын судың астына қоймаңыз!

- Бұл құрылғы физикалық, сенсорлық немесе ақыл-ой қабілеттері шектеулі немесе тәжірибесі мен білімі жоқ адамдардың (соның ішінде балалар) пайдалануына арналмаған, егер олардың қауіпсіздігіне жауапты тұлғаның қадағалауымен немесе құрылғыны пайдалану бойынша нұсқау болмаса. Балалардың құрылғымен ойнамауын қадағалау керек.
- Құрылғыны жөндеуге немесе оның дизайнын өз бетіңізше өзгертуге тыйым салынады. Құрылғыны жөндеуді тек уәкілетті қызмет көрсету орталығының маманы орындауы керек. Кәсіби емес жұмыс құрылғының зақымдалуына, жарақатқа және мүліктің бұзылуына әкелуі мүмкін.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Қандай да бір ақаулар болса, құрылғыны пайдалануға тыйым салынады.

Техникалық сипаттамалар

Үлгі.....	СМ1524
Кернеу.....	220-240 В~, 50/60 Гц
Қуат.....	950 Вт
Электр тоғымен зақымданудан қорғау..	1 сынып
Тұрғын үй материалы.....	пластик, металл, шыны
Су ыдысының көлемі	1,5 л
Қайта пайдалануға болатын алынбалы сүзгі.....	бар
Кофе түрі.....	ұнтақталған
Шай қайнату.....	бар
Қызып кетуден қорғау.....	бар
«Антикапля» функциясы	бар
Автоматты жылыту.....	бар
Басқару түрі электромеханикалық	
Қуат сымының ұзындығы	0,9 м
Таза салмағы.....	1,9 кг
Өлшемдері.....	257x420x265 мм

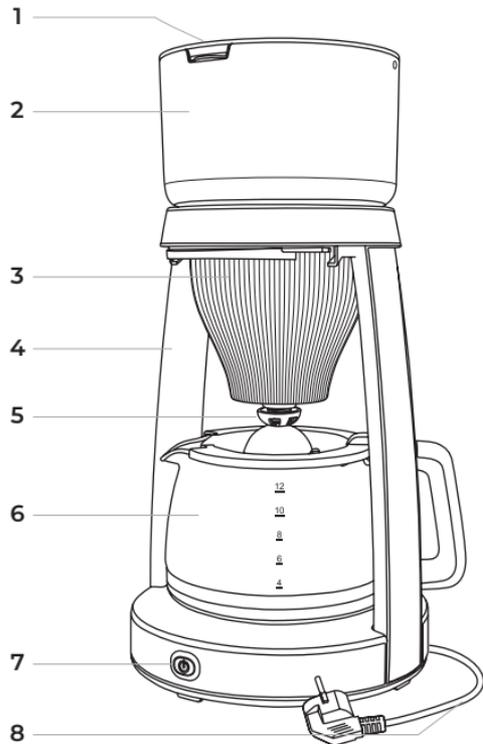
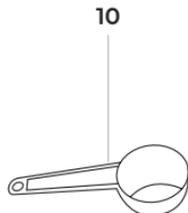
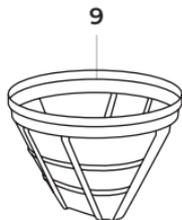
Жабдық

Тамшылатып кофеқайнатқыш	1 дана
Өлшеу қасық.....	1 дана
Пайдаланушы нұсқаулығы және кепілдік картасы	1 дана

i Өндіруші өз өнімдерін үнемі жетілдіріп отыра отырып, қосымша ескертусіз өнімнің дизайнына, конфигурациясына және техникалық сипаттамаларына өзгерістер енгізуге құқылы. Техникалық сипаттамалар $\pm 10\%$ қатеге жол береді.

Құрылғы құрылымы

1. Кофеқайнатқыштың қақпағы
2. Су ыдысы
3. Ұнтақталған кофеге арналған шұңқыр
4. Кофе қайнатқыштың негізі
5. Шұңқыр клапаны
6. Құман
7. Қуат сымы
8. Қосу/өшіру түймесі
9. Қайта пайдалануға болатын сүзгі
10. Өлшеу қасық



I. ПАЙДАЛАНУ АЛДЫНДА

1. Құрылғыны және оның құрамдастарын қараптан абайлап алыңыз. Барлық орауыш материалдар мен жарнамалық жапсырмаларды алып тастаңыз.

i Ескерту жапсырмаларын, индикатор жапсырмаларын (бар болса) және құрылғыдағы сериялық нөмір тақтасын орнында ұстаңыз!

2. Төмен температурада тасымалдағаннан немесе сақтағаннан кейін құрылғыны қосар алдында оны бөлме температурасында кемінде 2 сағат ұстаңыз.

3. Орнатуегіс, қатты, құрғақ және тұрақты бетке негіз.

4. Су ыдысын кофеқайнатқыш негізінің үстіне қойыңыз, сонда резервуардың астыңғы жағындағы құлақшалар ойықтарға толығымен сәйкес келеді.негізінде.

5. Құмыраны кофеқайнатқыштың түбіне салыңыз.

6. Құмыраның үстіндегі кофеқайнатқыштың негізіне орнатылған қайта пайдалануға болатын сүзгісі бар шұңқырды тоқтағанша арнайы ойықтарға салыңыз.

7. Қуат сымын толығымен босатыңыз.

8. Бірінші қолданар алдында Кофеқайнатқышты

«Құралды күту» бөліміне сәйкес тазалаңыз. Құрылғыны электр желісіне қоспас бұрын оның барлық бөліктерін жақсылап құрғатыңыз.

Сондай-ақ, кофені шұңқырға құймай, бірінші рет қолданар алдында бірнеше қайнату циклін орындау ұсынылады.

II. ҚҰРЫЛҒЫНЫҢ ЖҰМЫСЫ

1. Су ыдысының қақпағын ашып, су ыдысын су деңгейі **4** және **MAX** белгілерінің арасында болатындай етіп толтырыңыз.

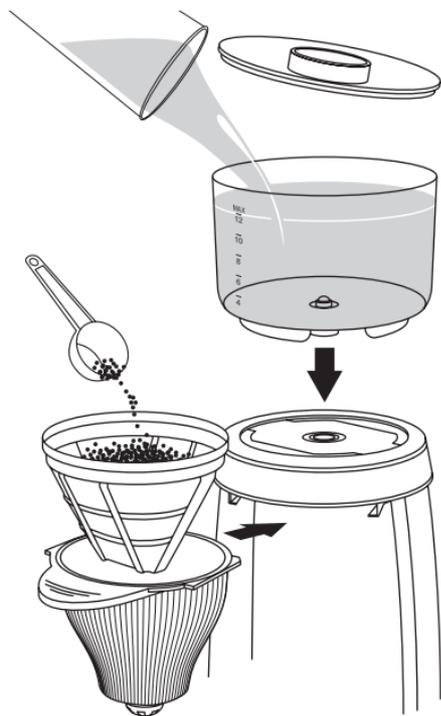
Су ыдысын ыстық суға ТОЛТЫРМАҢЫЗ!

Кофеқайнатқыш пен құмыраның өлшеу шкаласындағы сандар кофе шыныаяқтарының санын көрсетеді.

2. Жеткізу жинағына кіретін өлшеуіш қасықты пайдаланып, ұнтақталған кофені шұңқырға орнатылған қайта пайдалануға болатын сүзгіге құйыңыз (ең жоғары көлемі 2–3 қасық).

Тамшылатып кофеқайнатқыштар үшін бөлек сатып алынатын бір реттік қағаз сүзгілерін де пайдалануға болады.

3. Шұңқырды құмыра үстіндегі құрылғының табанындағы ойықтарға салыңыз. Су ыдысының



қақпағын жабыңыз.

4. Құмыраның кофеқайнатқыштың түбіне шұңқырдың астына қойылғанын тексеріңіз.

5. Құрылғыны розеткаға қосып, қосу/өшіру түймесін басыңыз (ол көк түспен жанады). Қайнату процесі басталады (қайнатылған кофе тамшылары шұңқыр клапаны арқылы құмыраны бірте-бірте толтырады).

6. Пісіруден бас тартқыңыз келсе, қосу/өшіру түймесін қайта басыңыз (индикатор шамы сөнеді).

Құмыраны қайнату кезінде ең көбі 30 секунд алуға болады: кофе қайнату кідіріледі, содан кейін құмыраны ауыстырғаннан кейін жалғастырылады.

Бос құмыраны ыстық кофеқайнатқыштың түбіне қоймаңыз!

7. Пісіру аяқталғаннан кейін құмыраны автоматты қыздыру, егер сіз оны платформадан шығармасаңыз, тағы 30 минут бойы жұмысын жалғастырады, содан кейін құрылғы толығымен өшеді.

8. Құралды розеткадан ажыратып, Күтім бөлімінде сипатталғандай тазалаңыз.

III. ҚҰРАЛҒА КҮТІМ КӨРСЕТУ

Тазалау алдында құралды розеткадан ажыратып, толық суығанша күтіңіз. Кофеқайнатқыштың корпусы мен ішкі беттерін дымқыл жұмсақ шүберекпен сүртіңіз, себебі ол лантанған.

! Құралды ағын судың астына қоймаңыз, суға батырмаңыз немесе ыдыс жуғышта тазаламаңыз.

Құрылғыны тазалау кезінде өрескел шүберектерді, губкаларды немесе абразивті пасталарды **ҚОЛДАНБАҢЫЗ**. Сондай-ақ кез келген химиялық агрессивті немесе тағаммен жанасатын заттармен пайдалануға ұсынылмайтын басқа заттарды пайдалануға тыйым салынады.

Әр қолданғаннан кейін кофе шұңқырын ағынды сумен шайыңыз.

Су ыдысын қажетінше тазалаңыз.

Қақтан тазалау

1. Құрылғыны қуат көзінен ажыратып, оның толық суытуына мүмкіндік беріңіз.
2. Су ыдысын лимон қышқылы ерітіндісімен максималды белгіге дейін толтырыңыз.

3. Құмыраны платформаға қойыңыз. Құрылғыны қуат көзіне қосыңыз.

4. Қосу/өшіру түймесін басу арқылы пісіруді бастаңыз.

5. Аяқтағаннан кейін шешім толық күшіне енуі үшін құрылғыны 5-10 минутқа қалдырыңыз.

6. Құрылғыны қосып, тазалау циклін тағы 2 рет қайталаңыз.

7. Процедура аяқталғаннан кейін ыдысты таза сумен толтырып, құралды кез келген қалған ерітіндімен шаю үшін циклды орындаңыз.

Сақтау және тасымалдау

Сақтау және қайта пайдалану алдында құрылғының барлық бөліктерін толығымен тазалап, құрғатыңыз. Құрылғыны жылыту құрылғылары мен тікелей күн сәулесінен алыс, құрғақ, желдетілетін жерде сақтаңыз.

Тасымалдау және сақтау кезінде құрылғыны зақымдауы және/немесе қаптаманың тұтастығын бұзуы мүмкін механикалық әсерлерге ұшыратуға тыйым салынады.

Құрылғының қаптамасын судан және басқа сұйықтықтардан алыс ұстаңыз.

IV. ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ ОРТАЛЫҒЫНА ХАБАР-ЛАС БҰРЫН

Бұзылыс	Ықтимал себеп	Жою әдісі
Су өтпейді	Құмыра дұрыс орнатылмаған	Құмыраны құмыра платформасының ортасына дәл қойыңыз
	Құрылғы қатты бітелген	Құрылғыны толық тазалауды орындаңыз («Құралды қуту» тарауын қараңыз)
	Сіз тым ұсақ ұнтақталған кофені пайдаланып жатырсыз.	Кофеқайнатқыштың осы түріне қолдануға арналған ұнтақталған кофені пайдалануды ұсынамыз.
Су тым жылдам ағып жатыр	Кофе тым ірі тартылған	Ұнтақталған кофені пайдаланып көріңіз
	Шұңқырда ұнтақталған кофе жеткіліксіз	Келесі жолы шұңқырға көбірек ұнтақталған кофе салыңыз.

Бұзылыс	Ықтимал себеп	Жою әдісі
Құрылғы жұмыс істемейді	Қуат сымы электр розеткасына қосылмаған.	Құрылғының қуат сымын электр розеткасына қосыңыз.
	Электр розеткасында кернеу жоқ	Құрылғыны жұмыс істейтін электр розеткасына қосыңыз.
Жұмыс кезінде жағымсыз иіс пайда болды	Құрылғы жаңа, иіс қорғаныс жабынынан шығады	Бірнеше пісіру циклінен кейін иіс жоғалады.
	Құрылғы лас	Кофеқайнатқышты «Құралды қуту» бөліміндегі нұсқауларға сәйкес мұқият тазалаңыз.

i Егер мәселені шешу мүмкін болмаса, уәкілетті қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

V. КЕПІЛДІК

Кепілдік талоны қолдану нұсқаулығының соңында орналасқан!

Осы бұйымға сатып алынған сәттен 12 ай мерзіміне кепілдік беріледі. Өндіруші кепілдік кезеңі ішінде жөндеу, бөлшектерді ауыстыру немесе бүкіл бұйымды ауыстыру жолымен кез келген зауыттық ақауларды жоюға міндеттенеді. Кепілдік тек сатып алу күні түпнұсқалық кепілдік талонында дүкен мөрімен және сатушы қолымен расталған жағдайда ғана күшіне енеді. Осы кепілдік тек бұйым пайдалану бойынша нұсқаулыққа сәйкес қолданылған, жөнделмеген, бұзылмаған және онымен дұрыс жұмыс істемеу нәтижесінде зақымданбаған, сонымен қатар бұйымның толық жинағы сақталған жағдайда танылады. Осы кепілдік бұйымның табиғи тозуына және шығын материалдарына таралмайды (сүзгілер және т. б.). Бұйымның қызмет мерзімі мен кепілдік міндеттемелердің жарамдылық мерзімі өндірілген кезден бастап немесе бұйым жасалған кезден бастап есептеледі (егер сатылған күнін анықтау мүмкін болмаса). Аспаптың өндірілген кезі бұйым корпусындағы сәйкестендіру жапсырмасында орналасқан сериялық нөмірден табуға болады. Сериялық нөмір 13 белгіден тұрады. 6-ші және 7-шы белгілер айды, 8-ші — құрылғы

шыққан жылды білдіреді.

0	0	0	0	0	1	1	2	3	3	3	3
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

1 – өндірілген ай (01 – қаңтар, 02 – ақпан... 12 – желтоқсан),

2 - шығарылған жылы (1 - 2021, 2 - 2022... 0 - 2030),

3—үлгінің сериялық нөмірі.

Өндіруші белгілеген құрылғының қызмет ету мерзімі өнім осы нұсқаулыққа, қолданыстағы техникалық стандарттарға сәйкес және кепілдік қызмет көрсету шарттарына сәйкес пайдаланылған жағдайда сатып алынған күннен бастап 3 жылды құрайды.

КЕПІЛДІК ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУДІҢ ШАРТТАРЫ

Осы бағдарлама тауар сатылған күннен 12 ай ішінде кепілдік міндеттемелерді қамтиды немесе өндірілген кезден есептеледі (егер сату күнін анықтау мүмкін болмаса). Аспаптың өндірілген кезі бұйым корпусындағы сәйкестендіру жапсырмасында орналасқан сериялық нөмірден табуға болады. Сериялық нөмір 13 белгіден тұрады. 6-ші және 7-шы белгілер айды, 8-ші – құрылғы шыққан жылды білдіреді. Тек клиент кепілдік қызмет көрсету шарттарын ұстанғанда ғана мерзімдер қолданылады. Осы кепілдік өнеркәсіптік және/немесе коммерци-

ялық мақсатта пайдаланылатын бұйымдарға таралмайды. Сату кезінде сатушы кепілдік талонын дұрыс толтыруын, аппараттың сериялық нөмерін, сату мерзімін көрсетуін, мөр басуын, сонымен қатар қол қоюын қадағалаңыз. Өнімді, жиынтықтылығын, техникалық жағдайын тексеріңіз, кепілдік шарттарымен танысып, қол қойыңыз.

Кепілдік талонында көрсетілген деректерге өзгеріс енгізуге, өшіруге немесе қайтадан жазуға бөлмейді. Кепілдік келесіден туындаған зақымдары бар бұйымдарға таралмайды:

- дұрыс пайдаланбау, ұқыпсыз қолдану, дұрыс қоспау, ілеспе нұсқаулықты ұстанбау;
- дұрыс пайдаланбау, ұқыпсыз қолдану немесе жазатайым оқиға себебінен туындаған механикалық, жылулық және басқа зақымдардан;
- тазалап және ауыстырып тұруды талап ететін сүзгілерді, шаң жинағыштарды және басқа бөліктер мен аксессуарларды уақытында тазаламаудан;
- ішіне бөгде зат, сұйықтық, жәндіктер, кеміргіштер және т.б. түсуінен;
- электр бауы зақымдануынан;
- осы бұйымды пайдалану ережелерінде көрсетілгенінен басқа кернеумен немесе

қоректендіретін желінің стандартты параметрлеріне сәйкес келмейтін желіге қосудан;

- бұйым құрылымы өзгерістерін туындатқан біліксіз жөндеуден және басқа араласудан;
- тойтарылмас күш әсерінен (өрт, тасқын, найзағай және басқа);
- бұйымның ыстыққа төзімді емес бөліктеріне жоғары сыртқы температураның әсерінен;
- сериялық нөмірі өзгертілген, жойылған немесе анық басылмаған.

Кепілдік нақты тозу мерзімі бар тораптар, механизмдер мен аксессуарларға (шаң сорғыш щеткалары, мультипісіргіштердің металл табақтары мен күйікке қарсы жабындылары бар пісіруге арналған қалыптар, шырын сыққыштардың торпышақтары, пышақтар, қаптаршаң жинағыштар, ауыстырылатын сүзгілер, сусабындар, сұйықтықтар және т.б.), сонымен қатар аккумуляторлық қоректену көздеріне және қоректену батареяларына таралмайды. Пайдалану бойынша нұсқаулыққа сәйкес кепілдіктің әрекетіне аспапқа кезеңді қызмет көрсету бойынша жұмыстар жатпайды.

Сіздің аймақта сервистік орталықтардың бары туралы ақпаратты сондай-ақ www.redsolution.companу сайтынан нақтылауға болады. Қазақстан Республикасында пайдаланушы қолдау қызметі: тел. +7 777 747 40 44 (Қазақстан Республика бойынша телефон соғу тегін).



Орам, пайдаланушы нұсқаулығы, сондай-ақ құралдың өзін қалдықтарды қайта өңдеу бойынша жергілікті бағдарламаға сәйкес утилизациялау керек. Мұндай бұйымдарды қарапайым тұрмыстық қоқыспен бірге лақтырмаңыз.

УСЛОВИЯ ГАРАНТИЙНОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ

При продаже проследите, чтобы продавец правильно заполнил гарантийный талон, указал серийный номер изделия, дату продажи, поставил свою подпись и печать. Проверьте комплектность и техническое состояние изделия, ознакомьтесь с условиями гарантии и поставьте свою подпись. Не допускается вносить изменения, стирать или переписывать данные, указанные в гарантийном талоне.

Информацию о наличии сервисных центров в вашем регионе можно уточнить на сайте www.redsolution.com.ru. Служба поддержки пользователей в России: тел. 8 (800) 511-86-19 (звонок по России бесплатный).

Адрес организации, уполномоченной на принятие претензий от покупателей и производящей ремонт и техническое обслуживание изделия (ООО «РЭД»): 108810, г. Москва, вн. тер. г. муниципальный округ Внуково, п. Совхоза Крёкшино, ул. Озерная, д. 5, стр. 1, помещ. 22.

Если вы недовольны качеством сервисного обслуживания (установленные требованиями Закона о защите прав потребителей сроки на устранение неисправностей по гарантии превышены, отсутствуют запасные части, некачественно выполнен ремонт и т. д.), обращайтесь в головной сервис-центр по телефону 8 (800) 511-86-19 или заполните форму на официальном сайте www.redsolution.com.ru. Благодаря обратной связи мы исправим возникающие недочеты, чтобы сервис был качественным, своевременным и удобным. Спасибо за вашу помощь.

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Заполняется фирмой-продавцом / Сатушы фирма толтырады

Дата продажи / Сатылған күні

Серийный номер / Сериялық нөмір

Фирма продавец / Сатушы фирма

Подпись продавца / Сатушының қолы

Печать фирмы-продавца /
Сатушы фирманың мөрі

Изделие надлежащего качества, укомплектовано, технически исправно, претензий не имею. С условиями гарантии ознакомлен.
Бұйымның сапасы жарамды, жинақталған, техникалық жөн, шағымым жоқ. Кепілдік шарттарымен таныстым.

Подпись покупателя /
Сатып алушының қолы



www.redsolution.com

Made in China

CM1524-RED-UM-1